Trade mission in Tokyo, 5-7 July 2016

COMPANIES' PROFILES

Company name: S.C.CARBOCHIM SA

Office address: CLUJ-NAPOCA, NO. 3, 1 MAI SQUARE 400458

Tel.: +40-264-437005/437008

Fax: +40-264-437026

E-Mail: viorel.popoviciu@carbochim.ro

Website: http://carbochim.ro

Name and position of the person(s) in charge to participate at the meeting: POPOVICIU

VIOREL – GENERAL DIRECTOR

Correspondence language(s): ENGLISH

Description of company's main field of activity/products: THE COMPANY IS CURRENTLY THE LARGEST MANUFACTURER OF PROFESSIONAL ABRASIVE PRODUCTS IN ROMANIA. THE USERS OF THE PRODUCT CONCERNED ARE MANY INDUSTRIAL SECTORS (MACHINERY AND EQUIPMENTS, METALLURGY, WOOD PROCESING, NON METAL MINERALS, PLASTICS, TEXTILE, FOOTWEAR, CONSTRUCTION)

プロフェッショナル用研磨砥石関連製品に関する現在、最大手の製造業者。研磨砥石関連製品のユーザーは多様な業種に及ぶ。 (機械や装置、治金、木工、非金属鉱物、プラスティック、繊維、履物、建設)

Company's interest: MARKET RESEARCH AND COOPERATION POSSIBILITIS WITH JAPANESE COMPANIES, IMPORT - EXPORT.

市場調査と日本企業との協業可能性、輸出入など

Company name: S.C. DENIS IMPORT EXPORT SRL

Office address: CLUJ-NAPOCA, NO. 6/1, STR. ALBA IULIA

Tel.: +40-264-430112; +40 – 744 544802

Fax: +40-264-430112

E-mail: chisiumd@yahoo.com

Name and position of the person(s) in charge to participate at the meeting: CHISIU

MARCELA DENISA – GENERAL DIRECTOR

Correspondence language(s): ENGLISH

Description of company's main field of activity/products: REAL ESTATE ACTIVITIES

不動産仲介業

Company's interest: MARKET RESEARCH AND INFORMATION ABOUT JAPAN

市場調査・日本に関する情報収集

Company name: S.C. DECO CENTER SRL

Office address: VLAHA, CLUJ COUNTY, NO. 22,

Tel.: +40-264-207285; +40-264-599451

Fax: +40-264-+40-372-877523

E-Mail: <u>szekelys@deco-group.com</u>

Website: <u>www.decocenter.ro</u>

Name and position of the person(s) in charge to participate at the meeting: SZEKELY SUSANA – GENERAL DIRECTOR and SZEKELY TIBOR –DEPUTY DIRECTOR Correspondence language(s): ENGLISH

Description of company's main field of activity/products: LOGISTIC CENTER, TRADE WITH HOME TEXTILE (BEDDING, FABRICS, ART, WELLNESS) CONSULTANCEY FOR INTERIOR DESIGN.

流通センター、インテリア繊維製品(寝具類、生地、アート、健康関連)取引、インテリアデザイン相談

Company's interest: LOOKING FOR PARTNERS IN JAPAN, COOPERATION, IMPORT-EXPORT WITH HOME TEXTILE.

日本でのパートナー探し、協業、インテリア繊維製品の輸出入